

〔请即发布〕



中國太平保險控股有限公司
China Taiping Insurance Holdings Company Limited

中国太平 2016 上半年新业务价值大幅增长 精品战略稳步推进

2016年8月25日,中国太平保险控股有限公司(中国太平控股,股份代码:HK00966)于香港发布截至2016年6月30日止六个月之半年业绩。

新业务价值大幅增长,精品战略初见成效

- 总保费达到939亿港元,同比增长10.0%
- 总资产达到5,082亿港元,较去年底增长4.1%
- 股东应占溢利净额31亿港元,同比下降47.1%,降幅低于市场平均水平
- 股东应占权益530亿港元,较去年底减少3.6%
- 寿险新业务价值52.4亿港元,同比增长61.3%(人民币口径同比增长74.8%)
- 产险及再保险综合成本率保持稳定,承保持续盈利

境内保险业务保持稳步健康发展

- 寿险原保费同比增长21.5%
- 寿险代理人数量较年初增长5.4%,每月人均件数同比增长15.6%,每月人均保费2.67万元人民币,推动新单保费同比增长69.0%;高产能(人民币30万期缴保费以上)人力同比增长超过70.6%
- 银保期交新单保费同比增长38.2%,其中10年交及以上业务占比接近70%
- 团体短期员工福利保障业务同比增长33.9%,其中短期健康险同比增长41.9%
- 个险、银保四项继续率指标行业领先,团体短期险赔付率保持较好水平
- 境内产险总保费同比增长17.1%,原保费同比增长15.6%,高于行业平均增幅7.1个百分点;非车险占比上升4.4个百分点
- 养老金管理资产余额达到1,146亿元人民币,较去年底增长10.0%

国际化经营实力持续提升

- 太平香港赔付率保持较低水平，承保继续盈利
- 太平澳门保费收入继续居市场领先地位，综合成本率同比下降，保持优秀水平，承保利润同比增长 9.9%
- 太平新加坡综合成本率同比下降，处于较低水平，承保利润同比上升 76.3%
- 太平英国总保费快速提升，同比增长 54.5%，保持承保盈利
- 太平印尼总保费同比增长 12.8%，综合成本率同比下降，承保利润同比增长 12.9%
- 太平再保险产险再保业务保持增长，综合成本率处于较低水平；长期寿险再保业务持续增长，保费收入同比上升 22.4%

资产管理规模保持较快增长，境内债券投资收益良好

- 集团投资资产实现总投资收益 93.51 亿港元，年化投资收益率 4.69%
- 第三方资产管理业务管理规模 2,669 亿港元，较去年底增长 14.2%
- 境内债券投资收益率高于市场平均水平。2016 年上半年，交易类债券收益率超出同期中债总全价指数 211 个基点；新增持有至到期类债券年化收益率 4.63%，投资收益良好

战略客户数量不断增加，交叉销售业务快速发展

- 2016 年上半年，与光大集团及蚂蚁金服等 4 家大客户签署总对总合作协议。截至 6 月底，共与 59 家大客户建立战略合作关系
- 集团内交叉销售实现保费 21.1 亿港元，其中寿销产保费 17.1 亿港元，寿销养 3.3 亿港元，养销产 0.6 亿港元
- 中石化加油站项目取得阶段性成果，截至 2016 年 6 月底，进驻加油站网点 6,270 家，实现保费 7.8 亿港元

中国太平控股管理层表示，2016 年上半年国际经济形势复杂严峻，市场竞争日益加剧，对整个保险行业带来较大的挑战。中国太平坚持稳中求进、主动作为，从负债端和资产端双向发力，一方面专注保险核心主业，着力改善经营效益；另一方面注重价值投资，推进投资能力建设，实现业务规模与品质稳步提升，精品战略实施顺利推进，为下半年推动公司业务取得新突破打下坚实基础。

2016 年上半年，中国太平核心主业实现稳步健康发展，业务品质大幅改善，为股东创造价值的能力持续提升；投资积极稳健，投资收益达成预期；业务布

局有序推进，六大特色经营进一步强化，创新力度不断加大，整体经营实力持续提升。

下一步，中国太平将深入落实和支持保险服务供给侧结构性改革，主动适应和引领经济发展新常态，加快推进精品战略实施。

中国太平将坚持优先发展核心价值业务，加快产品创新，增加保险产品有效供给，进一步提升服务水平；不断优化业务供给结构与质量，强化高品质定位，力争保持业务品质与核心业务增速始终高于市场平均水平。中国太平将进一步提高逆周期资产配置能力，加强对宏观经济和股市、债市、汇市的研判，加大另类投资创新力度，进一步拓宽境外投资战略布局。中国太平将更加注重资产端与负债端联动，高度重视资产负债匹配，主动根据资产配置情况做好产品开发调整，优化业务结构。在特色经营方面，中国太平将进一步强化，大力拓展互联网金融、国际化经营和总对总战略联盟特色业务，巩固市场地位。

目前，中国太平精品战略正加快推进中，太平人将秉承开拓进取、顽强拼搏的优良传统，坚定不移的持续为投资者创造更多价值。向打造“最具特色和潜力的精品保险公司”战略目标大步迈进！

公司资料:

中国太平控股是在中国成立的大型保险企业集团——中国太平保险集团有限责任公司旗下一员。中国太平控股的主要业务是投资控股。中国太平控股之附属公司主要从事中国内地及香港的直接人寿保险业务，中国内地、香港和海外的直接财产保险业务，养老及团体人寿保险业务，各类全球再保险业务。除了此等核心业务外，中国太平控股之附属公司也从事资产管理、保险中介、保险有关之电子商务、物业投资、金融租赁、证券买卖及经纪业务。

如有查询，请以下述联系方式取得联络：

中国太平保险控股有限公司 投资者关系

电话：(852) 2854 6555

传真：(852) 2866 2262

电邮：ir@cntaiping.com